

## Treaty Series

Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations

VOLUME 2214

## Recueil des Traités

Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies

United Nations • Nations Unies New York, 2004

Copyright © United Nations 2004
All rights reserved

Manufactured in the United States of America

Copyright © Nations Unies 2004 tous droits réservés Imprimé aux États-Unis d'Amérique

## **TABLE OF CONTENTS**

I

Treaties and international agreements registered in May 2003 Nos. 39343 to 39372

No. 39343.	Spain and Slovakia:	
	nent on scientific and technological cooperation between the Kingdom of ain and the Slovak Republic. Bratislava, 7 May 2002	3
No. 39344.	Spain and Romania:	
org	nent between the Kingdom of Spain and Romania on the regulation and canisation of labour force migratory flows between both States. Madrid, January 2002	19
No. 39345.	Spain and Russian Federation:	
Go	nent on scientific and technological cooperation between the vernment of the Kingdom of Spain and the Government of the Russian deration (with annexes). Madrid, 15 November 2001	53
No. 39346.	United Nations (United Nations Children's Fund) and Saint Kitts and Nevis:	
	Cooperation Agreement between the United Nations Children's Fund and Government of St. Kitts and Nevis. Basseterre, 22 April 2003	99
No. 39347.	United Nations and Bolivia:	
Go l'O	andum of understanding between the United Nations and the vernment of Bolivia contributing resources to the "Mission de rganisation des Nations Unies au Congo" (MONUC) (with annexes). w York, 20 November 2001	101
No. 39348.	International Bank for Reconstruction and Development and Brazil:	
- F Inte Co: Poe	tee Agreement (Ceará Integrated Water Resources Management Project PROGERIRH) between the Federative Republic of Brazil and the ernational Bank for Reconstruction and Development (with General nditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Currency of Loans dated 1 January 1985, as amended through 2 December 1997).	115

No. 39349. International Bank for Reconstruction and Development and El Salvador:	
Loan Agreement (Education Reform Project) between the Republic of El Salvador and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Washington, 4 October 1999	117
No. 39350. International Bank for Reconstruction and Development and Peru:	
Loan Agreement (Agricultural Research and Extension Project) between the Republic of Peru and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Lima, 20 October 2000	119
No. 39351. International Bank for Reconstruction and Development and Brazil:	
Guarantee Agreement (Northeast Microfinance Development Project) between the Federative Republic of Brazil and the International Bank for Reconstruction and Development (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended through 6 October 1999). Fortaleza, 3 August 2000	121
No. 39352. International Bank for Reconstruction and Development and Brazil:	
Loan Agreement (Second National Environmental Project) between the Federative Republic of Brazil and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Currency Pool Loans dated 1 January 1985, as amended through 2 December 1997). Brasília, 28 June 2000	123
No. 39353. International Bank for Reconstruction and Development and Ecuador:	
Loan Agreement (Indigenous and Afro-Ecuadorian Peoples Development Project) between the Republic of Ecuador and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995). Washington, 12 June 1998	125

No. 39354. International Bank for Reconstruction and Development and Argentina:	
Loan Agreement (Fourth Social Protection Project) between the Argentine Republic and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Buenos Aires, 25 August 1999	127
No. 39355. International Bank for Reconstruction and Development and Argentina:	
Loan Agreement (Public Health Surveillance and Disease Control Project) between the Republic of Argentina and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Buenos Aires, 3 November 2000	129
No. 39356. International Bank for Reconstruction and Development and Brazil:	
Guarantee Agreement (Gas Sector Development Project - Bolivia-Brazil Gas Pipeline Project) between the Federative Republic of Brazil and the International Bank for Reconstruction and Development (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995). Washington, 17 December 1998	131
No. 39357. Multilateral:	
Protocol on the Privileges and Immunities of the International Seabed Authority.  Kingston, 27 March 1998	133
No. 39358. Spain and Honduras:	
Treaty on dual nationality between the Kingdom of Spain and the Republic of Honduras. Tcgucigalpa, 15 June 1966	195
No. 39359. Netherlands and Croatia:	
Agreement between the Kingdom of the Netherlands and the Republic of Croatia for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and on capital (with protocol). Zagreb, 23 May 2000	209